

Apéndice B – Aviso del Título VI

Aviso al público de los derechos en el Título VI

Junta de Planificación del Transporte del Área de Madison y la Ciudad de Madison

La Organización de Planificación Metropolitana (MPO) de Greater Madison y la Ciudad de Madison, así como su agente administrativo y fiscal, aseguran que ninguna persona será, por motivos de raza, color, país de origen, discapacidad, sexo, edad, religión, nivel económico o dominio limitado del inglés (LEP), según lo estipulado en el Título VI de la Ley de Derechos Civiles de 1964 y en la Ley de Restauración de Derechos Civiles de 1987 (P.L. 100-259), excluida de la participación, ni se le negarán los beneficios, ni será sujeta a discriminación en ningún programa o actividad. Además, la MPO y la Ciudad de Madison aseguran que harán todo lo posible para garantizar la no discriminación en todas sus actividades de programas con financiación federal.

Cualquier persona que se considere agraviada por alguna práctica discriminatoria ilegal bajo el Título VI puede presentar una queja con

- El coordinador del Título VI de Greater Madison MPO, William Schaefer, al (608) 266-4336 (para personas con problemas de audición, use el servicio Wisconsin Relay 711); correo electrónico mpo@cityofmadison.com; 100 State Street, Ste. 400, Madison, WI 53703.
- Departamento de Derechos Civiles de la Ciudad de Madison, Attn: Title VI Complaint, 210 Martin Luther King Jr. Blvd. #523, Madison, WI 53703, teléfono: (608)266-4910; correo electrónico: dcr@cityofmadison.com

Estos procedimientos no niegan el derecho del demandante de presentar una queja formal en otra agencia estatal o federal o buscar asesoría privada para quejas que aleguen discriminación. Una persona también puede presentar una queja directamente en:

- El Departamento de Transporte de Wisconsin (WisDOT) con el coordinador sénior de ADA y el Título VI, Taqwanya Smith, teléfono: (608) 266-8129, fax: (608)267-3641, correo electrónico: taqwanya.smith@dot.wi.gov. 4822 Madison Yards Way, 5th Floor South, Madison, WI 53705.
- Departamento de Transporte de EE. UU.
 - USDOT, Administración federal de autopistas (Federal Highway Administration, FHWA), Office of Civil Rights, 1200 New Jersey Avenue SE, 8th Floor E81-105, Washington, DC, 20590 o por teléfono al 202-366-4000.
 - USDOT, Administración federal de tránsito (Federal Transit Administration, FTA), Office of Civil Rights, 1200 New Jersey Avenue SE, Washington, DC 20590 o por teléfono al 202-366-4043.

Si necesita información en otro idioma, comuníquese con el Departamento de Derechos Civiles de la Ciudad de Madison al (608) 266-4910.

Si se necesita información en otro idioma, póngase en contacto con la Ciudad de Departamento de Derechos Civiles de Madison al (608) 266-4190. (<https://www.greatermadisonmpo.org/about/civilrightseseanpol.cfm>)

Yog tias cov lus qhia uas yuav tsum tau nyob rau hauv lwm yam lus, ces hu mus rau lub nroog ntwam Madison lub Civil Rights Department ntwam (608) 266-4190. (<https://www.greatermadisonmpo.org/about/civilrightshmn.cfm>)

如果信息是需要另一种语言，然后致电 (608) 266-4190 市的麦迪逊民权处 (<https://www.greatermadisonmpo.org/about/chinese.cfm>)

El aviso al público de la MPO, la información sobre las obligaciones en el Título VI y en ADA de la MPO, el procedimiento y los formularios de quejas, están publicados en la página web de la agencia (<https://www.greatermadisonmpo.org/about/civilrights.cfm>) y en el boletín de anuncios en la recepción de la oficina de la agencia.